

REPUBLICA



MOLDOVA

CERTIFICAT DE ÎNREGISTRARE

SOCIETATEA PE ACȚIUNI "EXIMOTOR"
ESTE ÎNREGISTRATĂ LA CAMERA ÎNREGISTRĂRII DE STAT

Numărul de indentificare de stat - codul fiscal
1002600034712

Data înregistrării

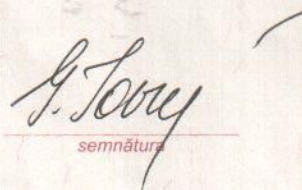
12.06.1995

Data eliberării

20.01.2005

Iovu Galina, registrator de stat

*Funcția, numele, prenumele persoanei
care a eliberat certificatul*


semnătură

MD 0011311





I.P. "AGENȚIA SERVICII PUBLICE"

Departamentul înregistrare și licențiere a unităților de drept

Extras

**din Registrul de stat al persoanelor juridice
nr. 127003 din 02.02.2024**



Denumirea completă: **SOCIETATEA PE ACȚIUNI "EXIMOTOR"**

Denumirea prescurtată: **"EXIMOTOR" S.A.**

Forma juridică de organizare: **Societate pe acțiuni**

Numărul de identificare de stat și codul fiscal: **1002600034712**

Data înregistrării de stat: **12.06.1995**

Sediu: **MD-2024, strada Aerodromului 15, ap. 6, mun. Chișinău, Republica Moldova**

Genurile de activitate:

1. **Întreținerea și repararea autovehiculelor;**
2. **Comerțul cu piese și accesorii pentru autovehicule;**
3. **Comerțul cu ridicata pe bază de tarife sau contracte;**
4. **Comerțul cu autovehicule;**
5. **Comerțul cu amănuntul în magazine nespecializate;**
6. **Importul și (sau) fabricarea, depozitarea, comercializarea angro a substanțelor și materialelor chimice, toxice, articolelor și produselor chimice de menaj;**
7. **Publicitate;**
8. **Comerțul cu ridicata al mașinilor agricole, echipamentului și furniturilor, inclusiv tractoare;**
9. **Importul și (sau) depozitarea, comercializarea produselor de uz fitosanitar și (sau) a fertilizanților;**
10. **Construcțiile de clădiri și (sau) construcții ingineresti, instalații și rețele tehnico-edilitare, reconstrucțiile, consolidările, restaurările;**
11. **Comerțul cu ridicata al altor mașini și echipamente utilizate în industrie, comerț și transporturi;**
12. **Comerțul cu ridicata al mașinilor și echipamentelor pentru industria minieră și construcții;**

Capitalul social: **20000 Lei**

Administrator(i): **SOLOLOVA NATALIA**

Beneficiari efectivi: **SOLOLOVA NATALIA,**

Prezentul extras este eliberat în temeiul art. 34 al Legii nr.220/2007 privind înregistrarea de stat a persoanelor juridice și a întreprinzătorilor individuali și confirmă datele din Registrul de stat la data de 02.02.2024

Specialist coordonator

Elena Clichici

tel. 022-207832



DECLARAȚIE
privind valabilitatea ofertei

Către Direcția regională Vest a IGPF al MAI

Stimați Domni,

Ne angajăm să menținem oferta valabilă, privind **achiziționarea uleiuri lubrifiante și agenți lubrifianți** prin procedura de achiziție **Valoare mica** pentru o durată de **60** (saizeci) zile, respectiv până la data de **18/05/2024**, și ea va rămâne obligatorie pentru noi și poate fi acceptată oricând înainte de expirarea perioadei de valabilitate.

Data completării 20.03.2024

Cu stimă, SA „Eximotor”



CERERE DE PARTICIPARE

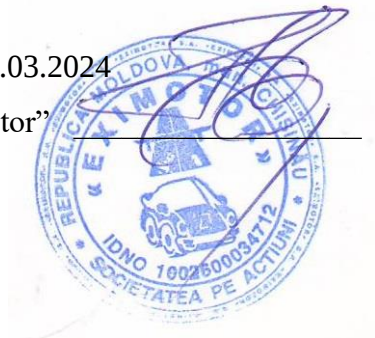
Către **DIRECTIA REGIONALA VEST**

Stimați domni,

Ca urmare a anunțului de participare apărut pe situl <https://achizitii.md> al Agenției Achizițiilor Publice, **nrocds-b3wdp1-MD-1710143604959 din 11.03.2024**, privind aplicarea procedurii pentru atribuirea contractului **achiziționarea uleiuri lubrifiante și agenți lubrifianți**, noi **SA „Eximotor”**, am luat cunoștință de condițiile și de cerințele expuse în documentația de atribuire și exprimăm prin prezenta interesul de a participa, în calitate de ofertant, neavând obiecții la documentația de atribuire.

Data completării 20.03.2024

Cu stimă, SA „Eximotor”





FANFARO M-4T PLUS

6201

Инновационное синтетическое ester-содержащее моторное масло для 4-х тактных высоконагруженных двигателей мотоциклов и питбайков, мотардов и т.д. для внедорожной (эндуро, мотокросса, триала и т.д.) и дорожной (стандрайдинг, супермото и т.д.) езды с экстремальными нагрузками. Разработано для гарантированной защиты двигателя и обеспечения долговечности КПП.

Свойства продукта:

- Специальный пакет присадок и синтетическая основа обеспечивают высокий коэффициент трения в фрикционных элементах, что позволяет избежать их износа за счёт предотвращения проскальзывания и обеспечивают четкость и плавность работы сцепления при трогании, разгоне и движении с постоянной скоростью, что позволяет легко переключать передачи;
- Благодаря ester-содержащей основе имеет непревзойденные смазывающие, противоизносные и противозадирные свойства, снижающие расход топлива и увеличивающие мощность и срок службы двигателя. Максимально защищает от износа цилиндро-поршневую группу и клапанный механизм;
- Создано на исключительно стабильной Ester-содержащей синтетической основе и рассчитано на работу в экстремальных условиях эксплуатации, обладает непревзойдённой термоокислительной стабильностью и стойкостью к высоким температурам, при которых сохраняет исключительно прочную масляную пленку;
- За счёт высокого индекса вязкости сохраняет стабильные вязкостные характеристики при любых условиях эксплуатации, в том числе при высоких скоростях сдвига. Обеспечивает исключительно легкие холодные пуски зимой;
- Специальные моюще-диспергирующие присадки поддерживают идеальную чистоту деталей двигателя;
- Обладает отличными антипенными свойствами и низкой испаряемостью;
- Высокоэффективные ингибиторы обеспечивают отличные антикоррозионные свойства;
- Может смешиваться с аналогичными синтетическими маслами;
- Совместимо со всеми системами очистки выхлопных газов.

Предназначено для бензиновых 4-тактных двигателей мотоциклов всех видов, мотовездеходов (квадроциклов), скутеров и мопедов с воздушным и жидкостным охлаждением, с интегрированной и неинтегрированной коробкой переключения передач, с муфтой сцепления в масляной ванне и «сухой» и прочей мототехники с каталитическими нейтрализаторами и без, где необходим уровень эксплуатационных свойств API SL или ниже и JASO MA/MA2. Идеально подходит для инжекторных двигателей.

Соблюдайте предписания производителя, указанные в руководстве по эксплуатации двигателя, особенно по интервалам замены масла!

**ПРОДУКТ ИМЕЕТ ДОПУСКИ / СООТВЕТСТВУЕТ
СПЕЦИФИКАЦИЯМ / ПРОДУКТАМ:**

Specifications:

SAE 10W-40

API SL

JASO MA/MA2

Approval:

Recommendation:

УПАКОВКА (APT.HP.)

1L (FF6201-1)

208L (FF6201-DR)

60L (FF6201-60)

20L (FF6201-20)

Products > Масла для мототехники и навесных моторов > Масла для подвесных лодочных моторов > FANFARO OUTBOARD 2T



FANFARO OUTBOARD 2T 6203

Высококачественное моторное масло на синтетической основе для современных двухтактных бензиновых подвесных лодочных моторов с водяным охлаждением, использующих смесь бензин-масло. Изготовлено из высокоочищенного базового масла и специального комплекса беззольных присадок.

Свойства продукта:

- Сбалансированный состав обеспечивает устойчивую работу и защиту двигателя при самых экстремально-тяжелых условиях эксплуатации, в том числе высоких температурах и нагрузках, имеет пониженное образование нагара и лака на поршнях и свечах, клапанах и соплах, предотвращает залегание поршневых колец, что увеличивает срок службы двигателя;
- Бездымное сгорание;
- Специальные беззольные моющие компоненты поддерживают превосходную чистоту деталей мотора;
- Моментально образует очень стабильную смесь со всеми видами топлива;
- Обладает отличными антикоррозионными, противоизносными и антифрикционными характеристиками.

Предназначено для двухтактных подвесных лодочных моторов, водных скутеров и гидроциклов, а также для всех двухтактных двигателей, требующих применения масел уровня API TD or NMMA TC W3.

Необходимо соблюдать пропорции топливно-масляной смеси рекомендуемые изготовителями двигателей. В случае отсутствия таких рекомендаций – нормальной дозировкой является соотношение 1:50.

Соблюдайте предписания производителя, указанные в руководстве по эксплуатации мотора!

Окрашено в зелёный цвет для визуального контроля масла в смеси.

**ПРОДУКТ ИМЕЕТ ДОПУСКИ / СООТВЕТСТВУЕТ
СПЕЦИФИКАЦИЯМ / ПРОДУКТАМ:**

Specifications:

API TD

NMMA TC-W3

Approval:

Recommendation:

ΥΠΑΚΟΒΚΑ (ΑΡΤ.ΗΡ.)

1L (FF6203-1)

208L (FF6203-DR)

60L (FF6203-60)

20L (FF6203-20)



FANFARO VDX 5W-30

6707

Инновационное универсальное ester-содержащее полностью синтетическое моторное масло премиум-класса для современных дизельных и бензиновых двигателей с турбонаддувом и без. Разработано в соответствии с требованиями европейских автопроизводителей.

Свойства продукта:

- Высокая топливная экономичность за счет оптимальных антифрикционных свойств;
- Высокоэффективный пакет присадок и синтетическая основа обеспечивают уверенный холодный пуск в любых условиях, благодаря чему значительно снижается пусковой износ двигателя;
- За счет превосходных моюще-диспергирующих свойств и высочайшей термоокислительной стабильности эффективно борется со всеми видами отложений и поддерживает в чистоте детали двигателя на протяжении всего интервала между заменами;
- Наличие эстеровых компонентов в сочетании с оптимальными вязкостно-температурными характеристиками гарантирует высочайшую прочность масляной плёнки, обеспечивающую отличные противоизносные свойства которые в сочетании с превосходной прокачиваемостью значительно увеличивают срок службы двигателя даже в самых жестких режимах эксплуатации;
- Совместимо со всеми системами нейтрализации отработавших газов.
- Подходит для двигателей, работающих на сжиженном природном (LNG) и на сжиженном нефтяном (LPG) газе.
- Применяется в двигателях с увеличенным интервалом замены масла (Long Life) до 40 000 км и обычных.

Предназначено для бензиновых и дизельных двигателей широкого парка легковых автомобилей, легких внедорожников, микроавтобусов и легких грузовиков европейских и других производителей, где требуется уровень эксплуатационных свойств ACEA C3.

За счёт своей универсальности особенно рекомендовано для таксомоторных парков.

Масло не предназначено для использования в тяжелых грузовиках и

иной подобной технике!

**ПРОДУКТ ИМЕЕТ ДОПУСКИ / СООТВЕТСТВУЕТ
СПЕЦИФИКАЦИЯМ / ПРОДУКТАМ:**

Specifications:

SAE 5W-30
API SN/CH-4
ACEA C3
VOLKSWAGEN 505 01
BMW Longlife-04
MB 229.52
MB 229.51
GM dexos2
RENAULT RN0710
RENAULT RN0700
ACEA C2
MB 229.31
MB 226.5

Approval:

Recommendation:

УПАКОВКА (АРТ.НР.)

5L (FF6707-5)
1000L (FF6707-IBC)
208L (FF6707-DR)
60L (FF6707-60)
20L (FF6707-20)
1L (FF6707-1)

Sicherheitsdatenblatt gemäß 1907/2006/EG, Artikel 31

Druckdatum: 16.12.2022

Versionsnummer 1

überarbeitet am: 16.12.2022

ABSCHNITT 1: Bezeichnung des Stoffs beziehungsweise des Gemischs und des Unternehmens

1.1 Produktidentifikator

• **Handelsname:** FANFARO 6201 M-4T+

• **UFI:** 8D5J-00NF-E007-DPX8

1.2 Relevante identifizierte Verwendungen des Stoffs oder Gemischs und Verwendungen, von denen abgeraten wird

Keine weiteren relevanten Informationen verfügbar.

• **Verwendung des Stoffes / des Gemisches** Schmierstoff

1.3 Einzelheiten zum Lieferanten, der das Sicherheitsdatenblatt bereitstellt

• **Hersteller/Lieferant:**

UAB "SCT Lubricants"

Silutes Pl. 119

LIT-95112 KLAIPEDA

LITHUANIA

renata@sct.lt

• **Auskunftgebender Bereich:** Product safety department.

1.4 Notrufnummer:

Giftnotruf der Charité, Berlin: 030/19240

Giftinformationszentrum-Nord der Länder Bremen, Hamburg, Niedersachsen und Schleswig-Holstein (GIZ-Nord) :0551/19 240

Informationszentrale gegen Vergiftungen Zentrum für Kinderheilkunde Universitätsklinikum Bonn: 0228/19240

Giftnotruf Erfurt Gemeinsames Giftinformationszentrum der Länder Mecklenburg-Vorpommern, Sachsen, Sachsen-Anhalt und Thüringen: 0361/730 730

Informations- und Beratungszentrum für Vergiftungsfälle Klinik für Kinder- und Jugendmedizin Universitätsklinikum des Saarlandes: 06841/19240

Giftinformationszentrum der Länder Rheinland-Pfalz und Hessen - Klinische Toxikologie - Universitätsmedizin der Johannes Gutenberg-Universität Mainz: 06131/19240

Vergiftungs-Informations-Zentrale Zentrum für Kinder- und Jugendmedizin Universitätsklinikum: 0761/19240

Giftnotruf München Toxikologische Abteilung der II. Med. Klinik und Poliklinik: 089/19240

Belgien: Centre Antipoisons (+32) 070 245 245

Österreich: Vergiftungsinformationszentrale (VIZ) (+43) 1 406 43 43

Belgien: Centre Antipoisons (+32) 070 245 245

Luxemburg: Centre Antipoisons (+352) 8002 5500

ABSCHNITT 2: Mögliche Gefahren

2.1 Einstufung des Stoffs oder Gemischs

• **Einstufung gemäß Verordnung (EG) Nr. 1272/2008**

Das Produkt ist gemäß CLP-Verordnung nicht eingestuft.

2.2 Kennzeichnungselemente

• **Kennzeichnung gemäß Verordnung (EG) Nr. 1272/2008** entfällt

• **Gefahrenpiktogramme** entfällt

• **Signalwort** entfällt

• **Gefahrenhinweise** entfällt

2.3 Sonstige Gefahren

• **Ergebnisse der PBT- und vPvB-Beurteilung**

• **PBT:** Nicht anwendbar.

(Fortsetzung auf Seite 2)

Sicherheitsdatenblatt gemäß 1907/2006/EG, Artikel 31

Druckdatum: 16.12.2022

Versionsnummer 1

überarbeitet am: 16.12.2022

Handelsname: FANFARO 6201 M-4T+

· **vPvB:** Nicht anwendbar.

(Fortsetzung von Seite 1)

ABSCHNITT 3: Zusammensetzung/Angaben zu Bestandteilen

- **3.2 Gemische**
- **Beschreibung:** Gemisch aus nachfolgend angeführten Stoffen mit ungefährlichen Beimengungen.

· Gefährliche Inhaltsstoffe:

EG-Nummer: 931-553-4	POLYALKYL METHACRYLATE	Eye Irrit. 2, H319	<7,0%
----------------------	------------------------	--------------------	-------

· Ungefährliche Inhaltsstoffe

CAS: 64742-54-7 EINECS: 265-157-1 Reg.nr.: 01-2119484627-25	Destillate (Erdöl), mit Wasserstoff behandelte schwere paraffinhaltige	<92,0%
CAS: 36878-20-3 EINECS: 253-249-4 Reg.nr.: 01-2119488911-28	bis(nonilfenil)aminas C30H47N Aquatic Chronic 4, H413	0,4–0,8%
CAS: 93819-94-4 EINECS: 298-577-9 Reg.nr.: 01-2119543726-33	Cinko bis (O-(6-metilheptil)) bis(O-(Izobutil))bis(ditiofosfatas) C12H27O2PS2.1/2Zn Eye Dam. 1, H318; Aquatic Chronic 2, H411; Skin Irrit. 2, H315	0,4–0,8%
CAS: 68457-79-4 EINECS: 270-608-0	Phosphorodithioic acid, mixed O,O-bis (iso-Bu and pentyl) esters,zinc salts	0,2–0,4%

· Zusätzliche Hinweise:

Der Wortlaut der angeführten Gefahrenhinweise ist dem Abschnitt 16 zu entnehmen.

ABSCHNITT 4: Erste-Hilfe-Maßnahmen

- **4.1 Beschreibung der Erste-Hilfe-Maßnahmen**
- **Allgemeine Hinweise:** Keine besonderen Maßnahmen erforderlich.
- **Nach Einatmen:** Frischluftzufuhr, bei Beschwerden Arzt aufsuchen.
- **Nach Hautkontakt:** Im allgemeinen ist das Produkt nicht hautreizend.
- **Nach Augenkontakt:** Augen bei geöffnetem Lidspalt mehrere Minuten mit fließendem Wasser spülen.
- **Nach Verschlucken:** Bei anhaltenden Beschwerden Arzt konsultieren.
- **4.2 Wichtigste akute und verzögert auftretende Symptome und Wirkungen**
Keine weiteren relevanten Informationen verfügbar.
- **4.3 Hinweise auf ärztliche Soforthilfe oder Spezialbehandlung**
Keine weiteren relevanten Informationen verfügbar.

ABSCHNITT 5: Maßnahmen zur Brandbekämpfung

- **5.1 Löschmittel**
- **Geeignete Löschmittel:**
CO2. Kein Wasser verwenden.
Feuerlöschmaßnahmen auf die Umgebung abstimmen.
Schaum
Löschpulver
Sand
- **Aus Sicherheitsgründen ungeeignete Löschmittel:** Wasser

(Fortsetzung auf Seite 3)

Sicherheitsdatenblatt gemäß 1907/2006/EG, Artikel 31

Druckdatum: 16.12.2022

Versionsnummer 1

überarbeitet am: 16.12.2022

Handelsname: FANFARO 6201 M-4T+

(Fortsetzung von Seite 2)

- **5.2 Besondere vom Stoff oder Gemisch ausgehende Gefahren**
Keine weiteren relevanten Informationen verfügbar.
- **5.3 Hinweise für die Brandbekämpfung**
- **Besondere Schutzausrüstung:** Keine besonderen Maßnahmen erforderlich.
- **Weitere Angaben**
Brandrückstände und kontaminiertes Löschwasser müssen entsprechend den behördlichen Vorschriften entsorgt werden.

ABSCHNITT 6: Maßnahmen bei unbeabsichtigter Freisetzung

- **6.1 Personenbezogene Vorsichtsmaßnahmen, Schutzausrüstungen und in Notfällen anzuwendende Verfahren**
Für ausreichende Lüftung sorgen.
Besondere Rutschgefahr durch ausgelaufenes/verschüttetes Produkt.
Persönliche Schutzkleidung tragen.
- **6.2 Umweltschutzmaßnahmen:**
Nicht in die Kanalisation/Oberflächenwasser/Grundwasser gelangen lassen.
- **6.3 Methoden und Material für Rückhaltung und Reinigung:**
Mit flüssigkeitsbindendem Material (Sand, Kieselgur, Säurebinder, Universalbinder, Sägemehl) aufnehmen.
- **6.4 Verweis auf andere Abschnitte**
Informationen zur sicheren Handhabung siehe Abschnitt 7.
Informationen zur persönlichen Schutzausrüstung siehe Abschnitt 8.
Informationen zur Entsorgung siehe Abschnitt 13.

ABSCHNITT 7: Handhabung und Lagerung

- **7.1 Schutzmaßnahmen zur sicheren Handhabung** Keine besonderen Maßnahmen erforderlich.
- **Hinweise zum Brand- und Explosionsschutz:** Keine besonderen Maßnahmen erforderlich.
- **7.2 Bedingungen zur sicheren Lagerung unter Berücksichtigung von Unverträglichkeiten**
- **Lagerung:**
- **Anforderung an Lagerräume und Behälter:** Keine besonderen Anforderungen.
- **Zusammenlagerungshinweise:** Nicht erforderlich.
- **Weitere Angaben zu den Lagerbedingungen:** Keine.
- **Lagerklasse:**
- **Klassifizierung nach Betriebssicherheitsverordnung (BetrSichV):** -
- **7.3 Spezifische Endanwendungen** Keine weiteren relevanten Informationen verfügbar.

ABSCHNITT 8: Begrenzung und Überwachung der Exposition/Persönliche Schutzausrüstungen

- **8.1 Zu überwachende Parameter**
- **Zusätzliche Hinweise zur Gestaltung technischer Anlagen:**
Keine weiteren Angaben, siehe Abschnitt 7.
- **Bestandteile mit arbeitsplatzbezogenen, zu überwachenden Grenzwerten:**
Das Produkt enthält keine relevanten Mengen von Stoffen mit arbeitsplatzbezogenen, zu überwachenden Grenzwerten.
- **Zusätzliche Hinweise:** Als Grundlage dienen die bei der Erstellung gültigen Listen.

(Fortsetzung auf Seite 4)



Sicherheitsdatenblatt gemäß 1907/2006/EG, Artikel 31

Druckdatum: 16.12.2022

Versionsnummer 1

überarbeitet am: 16.12.2022

Handelsname: FANFARO 6201 M-4T+

(Fortsetzung von Seite 3)

· 8.2 Begrenzung und Überwachung der Exposition**· Persönliche Schutzausrüstung:****· Allgemeine Schutz- und Hygienemaßnahmen:**

Die üblichen Vorsichtsmaßnahmen beim Umgang mit Chemikalien sind zu beachten.

· Atemschutz: Nicht erforderlich.**· Handschutz:**

Das Handschuhmaterial muss undurchlässig und beständig gegen das Produkt / den Stoff / die Zubereitung sein.

Aufgrund fehlender Tests kann keine Empfehlung zum Handschuhmaterial für das Produkt / die Zubereitung / das Chemikaliengemisch abgegeben werden.

Auswahl des Handschuhmaterials unter Beachtung der Durchbruchzeiten, Permeationsraten und der Degradation.

· Handschuhmaterial

Die Auswahl eines geeigneten Handschuhs ist nicht nur vom Material, sondern auch von weiteren Qualitätsmerkmalen abhängig und von Hersteller zu Hersteller unterschiedlich. Da das Produkt eine Zubereitung aus mehreren Stoffen darstellt, ist die Beständigkeit von Handschuhmaterialien nicht vorausberechenbar und muß deshalb vor dem Einsatz überprüft werden.

· Durchdringungszeit des Handschuhmaterials

Die genaue Durchbruchzeit ist beim Schutzhandschuhhersteller zu erfahren und einzuhalten.

· Augenschutz: Beim Umfüllen Schutzbrille empfehlenswert.

ABSCHNITT 9: Physikalische und chemische Eigenschaften

· 9.1 Angaben zu den grundlegenden physikalischen und chemischen Eigenschaften**· Allgemeine Angaben****· Aussehen:**

Form: Flüssigkeit

Farbe: Gelbbraun

· Geruch: Arttypisch

· Geruchsschwelle: Nicht bestimmt.

· pH-Wert: Nicht bestimmt.

· Zustandsänderung

Schmelzpunkt/Gefrierpunkt: Nicht bestimmt.

Siedebeginn und Siedebereich: >350 °C

· Flammpunkt: >220 °C

· Entzündbarkeit (fest, gasförmig): Nicht anwendbar.

· Zersetzungstemperatur: Nicht bestimmt.

· Selbstentzündungstemperatur: Das Produkt ist nicht selbstentzündlich.

· Explosive Eigenschaften: Das Produkt ist nicht explosionsgefährlich.

· Explosionsgrenzen:

Untere: Nicht bestimmt.

Obere: Nicht bestimmt.

· Dampfdruck: Nicht bestimmt.

· Dichte bei 20 °C: 0,862 g/cm³

(Fortsetzung auf Seite 5)

Sicherheitsdatenblatt gemäß 1907/2006/EG, Artikel 31

Druckdatum: 16.12.2022

Versionsnummer 1

überarbeitet am: 16.12.2022

Handelsname: FANFARO 6201 M-4T+

(Fortsetzung von Seite 4)

· Schüttdichte:	862 kg/m ³
· Relative Dichte	Nicht bestimmt.
· Dampfdichte	Nicht bestimmt.
· Verdampfungsgeschwindigkeit	Nicht bestimmt.
· Löslichkeit in / Mischbarkeit mit Wasser:	Nicht bzw. wenig mischbar.
· Verteilungskoeffizient: n-Octanol/Wasser:	Nicht bestimmt.
· Viskosität:	
Dynamisch:	Nicht bestimmt.
Kinematisch bei 40 °C:	>80 mm ² /s
· Lösemittelgehalt:	
VOC (EU)	0,00 %
· Festkörpergehalt:	0,0 %
· 9.2 Sonstige Angaben	Keine weiteren relevanten Informationen verfügbar.

ABSCHNITT 10: Stabilität und Reaktivität

- **10.1 Reaktivität** Keine weiteren relevanten Informationen verfügbar.
- **10.2 Chemische Stabilität**
- **Thermische Zersetzung / zu vermeidende Bedingungen:**
Keine Zersetzung bei bestimmungsgemäßer Verwendung.
- **10.3 Möglichkeit gefährlicher Reaktionen** Keine gefährlichen Reaktionen bekannt.
- **10.4 Zu vermeidende Bedingungen** Keine weiteren relevanten Informationen verfügbar.
- **10.5 Unverträgliche Materialien:** Keine weiteren relevanten Informationen verfügbar.
- **10.6 Gefährliche Zersetzungsprodukte:**
Kohlenmonoxid
Aldehyde
Giftige Gase/Dämpfe
Kohlendioxid

ABSCHNITT 11: Toxikologische Angaben

- **11.1 Angaben zu toxikologischen Wirkungen**
- **Akute Toxizität** Aufgrund der verfügbaren Daten sind die Einstufungskriterien nicht erfüllt.
- **Primäre Reizwirkung:**
- **Ätz-/Reizwirkung auf die Haut**
Aufgrund der verfügbaren Daten sind die Einstufungskriterien nicht erfüllt.
- **Schwere Augenschädigung/-reizung**
Aufgrund der verfügbaren Daten sind die Einstufungskriterien nicht erfüllt.
- **Sensibilisierung der Atemwege/Haut**
Aufgrund der verfügbaren Daten sind die Einstufungskriterien nicht erfüllt.
- **Zusätzliche toxikologische Hinweise:**
- **CMR-Wirkungen (krebserzeugende, erbgutverändernde und fortpflanzungsgefährdende Wirkung)**
- **Keimzell-Mutagenität** Aufgrund der verfügbaren Daten sind die Einstufungskriterien nicht erfüllt.

(Fortsetzung auf Seite 6)

Sicherheitsdatenblatt gemäß 1907/2006/EG, Artikel 31

Druckdatum: 16.12.2022

Versionsnummer 1

überarbeitet am: 16.12.2022

Handelsname: FANFARO 6201 M-4T+

(Fortsetzung von Seite 5)

- **Karzinogenität** Aufgrund der verfügbaren Daten sind die Einstufungskriterien nicht erfüllt.
- **Reproduktionstoxizität** Aufgrund der verfügbaren Daten sind die Einstufungskriterien nicht erfüllt.
- **Spezifische Zielorgan-Toxizität bei einmaliger Exposition**
Aufgrund der verfügbaren Daten sind die Einstufungskriterien nicht erfüllt.
- **Spezifische Zielorgan-Toxizität bei wiederholter Exposition**
Aufgrund der verfügbaren Daten sind die Einstufungskriterien nicht erfüllt.
- **Aspirationsgefahr** Aufgrund der verfügbaren Daten sind die Einstufungskriterien nicht erfüllt.

ABSCHNITT 12: Umweltbezogene Angaben

- **12.1 Toxizität**
- **Aquatische Toxizität:** Keine weiteren relevanten Informationen verfügbar.
- **12.2 Persistenz und Abbaubarkeit** Keine weiteren relevanten Informationen verfügbar.
- **12.3 Bioakkumulationspotenzial** Keine weiteren relevanten Informationen verfügbar.
- **12.4 Mobilität im Boden** Keine weiteren relevanten Informationen verfügbar.
- **Weitere ökologische Hinweise:**
- **Allgemeine Hinweise:**
Wassergefährdungsklasse 2 (Selbsteinstufung): deutlich wassergefährdend
Nicht in das Grundwasser, in Gewässer oder in die Kanalisation gelangen lassen.
Trinkwassergefährdung bereits beim Auslaufen geringer Mengen in den Untergrund.
- **12.5 Ergebnisse der PBT- und vPvB-Beurteilung**
- **PBT:** Nicht anwendbar.
- **vPvB:** Nicht anwendbar.
- **12.6 Andere schädliche Wirkungen** Keine weiteren relevanten Informationen verfügbar.

ABSCHNITT 13: Hinweise zur Entsorgung

- **13.1 Verfahren der Abfallbehandlung**
- **Empfehlung:** Kleinere Mengen können gemeinsam mit Hausmüll deponiert werden.
- **Ungereinigte Verpackungen:**
- **Empfehlung:** Entsorgung gemäß den behördlichen Vorschriften.

ABSCHNITT 14: Angaben zum Transport

- | | |
|--|----------|
| · 14.1 UN-Nummer | |
| · ADR, ADN, IMDG, IATA | entfällt |
| · 14.2 Ordnungsgemäße UN-Versandbezeichnung | |
| · ADR, ADN, IMDG, IATA | entfällt |
| · 14.3 Transportgefahrenklassen | |
| · ADR, ADN, IMDG, IATA | |
| · Klasse | entfällt |
| · 14.4 Verpackungsgruppe | |
| · ADR, IMDG, IATA | entfällt |

(Fortsetzung auf Seite 7)



Sicherheitsdatenblatt gemäß 1907/2006/EG, Artikel 31

Druckdatum: 16.12.2022

Versionsnummer 1

überarbeitet am: 16.12.2022

Handelsname: FANFARO 6201 M-4T+

(Fortsetzung von Seite 6)

- | | |
|---|------------------|
| · 14.5 Umweltgefahren: | Nicht anwendbar. |
| · 14.6 Besondere Vorsichtsmaßnahmen für den Verwender | Nicht anwendbar. |
| · 14.7 Massengutbeförderung gemäß Anhang II des MARPOL-Übereinkommens und gemäß IBC-Code | Nicht anwendbar. |
| · UN "Model Regulation": | entfällt |

ABSCHNITT 15: Rechtsvorschriften

- **15.1 Vorschriften zu Sicherheit, Gesundheits- und Umweltschutz/spezifische Rechtsvorschriften für den Stoff oder das Gemisch**
- Richtlinie 2012/18/EU
- Namentlich aufgeführte gefährliche Stoffe - **ANHANG I** Keiner der Inhaltsstoffe ist enthalten.

- **Richtlinie 2011/65/EU zur Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in Elektro- und Elektronikgeräten – Anhang II**

Keiner der Inhaltsstoffe ist enthalten.

- **VERORDNUNG (EU) 2019/1148**

- **Anhang I - BESCHRÄNKTE AUSGANGSSTOFFE FÜR EXPLOSIVSTOFFE (Oberer Konzentrationsgrenzwert für eine Genehmigung nach Artikel 5 Absatz 3)**

Keiner der Inhaltsstoffe ist enthalten.

- **Anhang II - MELDEPFLICHTIGE AUSGANGSSTOFFE FÜR EXPLOSIVSTOFFE**

Keiner der Inhaltsstoffe ist enthalten.

- **Verordnung (EG) Nr. 273/2004 betreffend Drogenausgangsstoffe**

Keiner der Inhaltsstoffe ist enthalten.

- **Verordnung (EG) Nr. 111/2005 zur Festlegung von Vorschriften für die Überwachung des Handels mit Drogenaustauschstoffen zwischen der Gemeinschaft und Drittländern**

Keiner der Inhaltsstoffe ist enthalten.

- **Nationale Vorschriften:**

- **Wassergefährdungsklasse:** WGK 2 (Selbsteinstufung): deutlich wassergefährdend.
- **15.2 Stoffsicherheitsbeurteilung:** Eine Stoffsicherheitsbeurteilung wurde nicht durchgeführt.

ABSCHNITT 16: Sonstige Angaben

Die Angaben stützen sich auf den heutigen Stand unserer Kenntnisse, sie stellen jedoch keine Zusicherung von Produkteigenschaften dar und begründen kein vertragliches Rechtsverhältnis.

- **Relevante Sätze**

H315 Verursacht Hautreizungen.

H318 Verursacht schwere Augenschäden.

H319 Verursacht schwere Augenreizung.

H411 Giftig für Wasserorganismen, mit langfristiger Wirkung.

H413 Kann für Wasserorganismen schädlich sein, mit langfristiger Wirkung.

(Fortsetzung auf Seite 8)



Sicherheitsdatenblatt gemäß 1907/2006/EG, Artikel 31

Druckdatum: 16.12.2022

Versionsnummer 1

überarbeitet am: 16.12.2022

Handelsname: FANFARO 6201 M-4T+

(Fortsetzung von Seite 7)

- **Datenblatt ausstellender Bereich:** Product safety department.
- **Ansprechpartner:** Mrs. Zubaite
- **Abkürzungen und Akronyme:**
 - ADR: Accord relatif au transport international des marchandises dangereuses par route (European Agreement Concerning the International Carriage of Dangerous Goods by Road)
 - IMDG: International Maritime Code for Dangerous Goods
 - IATA: International Air Transport Association
 - GHS: Globally Harmonised System of Classification and Labelling of Chemicals
 - EINECS: European Inventory of Existing Commercial Chemical Substances
 - ELINCS: European List of Notified Chemical Substances
 - CAS: Chemical Abstracts Service (division of the American Chemical Society)
 - VOC: Volatile Organic Compounds (USA, EU)
 - PBT: Persistent, Bioaccumulative and Toxic
 - vPvB: very Persistent and very Bioaccumulative
 - Eye Irrit. 2: Schwere Augenschädigung/Augenreizung – Kategorie 2
- *** Daten gegenüber der Vorversion geändert**

DE



Safety data sheet

according to 1907/2006/EC, Article 31

Printing date 02.12.2020

Version number 1

Revision: 02.12.2020

SECTION 1: Identification of the substance/mixture and of the company/undertaking

- **1.1 Product identifier**
- **Trade name:** **FANFARO 6203 Outboard 2T**
- **1.2 Relevant identified uses of the substance or mixture and uses advised against**
No further relevant information available.
- **Application of the substance / the mixture** Lubricant
- **1.3 Details of the supplier of the safety data sheet**
- **Manufacturer/Supplier:**
UAB "SCT Lubricants"
Silutes Pl. 119
LIT-95112 KLAIPEDA
LITHUANIA
renata@sct.lt
- **Further information obtainable from:** Product safety department.
- **1.4 Emergency telephone number:** During normal opening times: +370/615 313 68

SECTION 2: Hazards identification

- **2.1 Classification of the substance or mixture**
- **Classification according to Regulation (EC) No 1272/2008**
The product is not classified, according to the CLP regulation.
- **2.2 Label elements**
- **Labelling according to Regulation (EC) No 1272/2008** Void
- **Hazard pictograms** Void
- **Signal word** Void
- **Hazard statements** Void
- **2.3 Other hazards**
- **Results of PBT and vPvB assessment**
- **PBT:** Not applicable.
- **vPvB:** Not applicable.

SECTION 3: Composition/information on ingredients

- **3.2 Mixtures**
- **Description:** Mixture of substances listed below with nonhazardous additions.

- **Dangerous components:**

CAS: 64742-48-9	Naphtha (petroleum), hydrotreated heavy	Asp. Tox. 1, H304	8.0%
EINECS: 265-150-3			

- **Additional information:** For the wording of the listed hazard phrases refer to section 16.

SECTION 4: First aid measures

- **4.1 Description of first aid measures**
- **General information:** No special measures required.
- **After inhalation:** Supply fresh air; consult doctor in case of complaints.
- **After skin contact:** Generally the product does not irritate the skin.
- **After eye contact:** Rinse opened eye for several minutes under running water.

(Contd. on page 2)

GB



Safety data sheet

according to 1907/2006/EC, Article 31

Printing date 02.12.2020

Version number 1

Revision: 02.12.2020

Trade name: FANFARO 6203 Outboard 2T

(Contd. of page 1)

- **After swallowing:** If symptoms persist consult doctor.
- **4.2 Most important symptoms and effects, both acute and delayed**
No further relevant information available.
- **4.3 Indication of any immediate medical attention and special treatment needed**
No further relevant information available.

SECTION 5: Firefighting measures

- **5.1 Extinguishing media**
- **Suitable extinguishing agents:**
CO2. Do not use water.
Use fire extinguishing methods suitable to surrounding conditions.
Foam
Fire-extinguishing powder
Sand
- **For safety reasons unsuitable extinguishing agents:** Water
- **5.2 Special hazards arising from the substance or mixture** No further relevant information available.
- **5.3 Advice for firefighters**
- **Protective equipment:** No special measures required.
- **Additional information**
Dispose of fire debris and contaminated fire fighting water in accordance with official regulations.

SECTION 6: Accidental release measures

- **6.1 Personal precautions, protective equipment and emergency procedures**
Ensure adequate ventilation
Particular danger of slipping on leaked/spilled product.
Wear protective clothing.
- **6.2 Environmental precautions:** Do not allow to enter sewers/ surface or ground water.
- **6.3 Methods and material for containment and cleaning up:**
Absorb with liquid-binding material (sand, diatomite, acid binders, universal binders, sawdust).
- **6.4 Reference to other sections**
See Section 7 for information on safe handling.
See Section 8 for information on personal protection equipment.
See Section 13 for disposal information.

SECTION 7: Handling and storage

- **7.1 Precautions for safe handling** No special measures required.
- **Information about fire - and explosion protection:** No special measures required.
- **7.2 Conditions for safe storage, including any incompatibilities**
- **Storage:**
- **Requirements to be met by storerooms and receptacles:** No special requirements.
- **Information about storage in one common storage facility:** Not required.
- **Further information about storage conditions:** None.
- **7.3 Specific end use(s)** No further relevant information available.

GB

(Contd. on page 3)



Safety data sheet

according to 1907/2006/EC, Article 31

Printing date 02.12.2020

Version number 1

Revision: 02.12.2020

Trade name: FANFARO 6203 Outboard 2T

(Contd. of page 2)

SECTION 8: Exposure controls/personal protection

8.1 Control parameters

· **Additional information about design of technical facilities:** No further data; see item 7.

· **Ingredients with limit values that require monitoring at the workplace:**

The product does not contain any relevant quantities of materials with critical values that have to be monitored at the workplace.

· **Additional information:** The lists valid during the making were used as basis.

8.2 Exposure controls

· **Personal protective equipment:**

· **General protective and hygienic measures:**

The usual precautionary measures are to be adhered to when handling chemicals.

· **Respiratory protection:** Not required.

· **Protection of hands:**

The glove material has to be impermeable and resistant to the product/ the substance/ the preparation.

Due to missing tests no recommendation to the glove material can be given for the product/ the preparation/ the chemical mixture.

Selection of the glove material on consideration of the penetration times, rates of diffusion and the degradation

· **Material of gloves**

The selection of the suitable gloves does not only depend on the material, but also on further marks of quality and varies from manufacturer to manufacturer. As the product is a preparation of several substances, the resistance of the glove material can not be calculated in advance and has therefore to be checked prior to the application.

· **Penetration time of glove material**

The exact break through time has to be found out by the manufacturer of the protective gloves and has to be observed.

· **Eye protection:** Goggles recommended during refilling

SECTION 9: Physical and chemical properties

9.1 Information on basic physical and chemical properties

· **General Information**

· **Appearance:**

Form: Liquid

Colour: Green

· **Odour:** Specific type

· **Odour threshold:** Not determined.

· **pH-value:** Not determined.

· **Change in condition**

Melting point/freezing point: -42 °C

Initial boiling point and boiling range: Undetermined.

· **Flash point:** ~154 °C

· **Flammability (solid, gas):** Not applicable.

· **Decomposition temperature:** Not determined.

· **Auto-ignition temperature:** Product is not selfigniting.

(Contd. on page 4)

GB



Safety data sheet

according to 1907/2006/EC, Article 31

Printing date 02.12.2020

Version number 1

Revision: 02.12.2020

Trade name: FANFARO 6203 Outboard 2T

(Contd. of page 3)

· Explosive properties:	Product does not present an explosion hazard.
· Explosion limits:	
Lower:	Not determined.
Upper:	Not determined.
· Vapour pressure:	Not determined.
· Density at 20 °C:	0.87 g/cm ³
· Relative density	Not determined.
· Vapour density	Not determined.
· Evaporation rate	Not determined.
· Solubility in / Miscibility with water:	Not miscible or difficult to mix.
· Partition coefficient: n-octanol/water:	Not determined.
· Viscosity:	
Dynamic:	Not determined.
Kinematic at 40 °C:	>45 mm ² /s
· Solvent content:	
VOC (EC)	0.00 %
· 9.2 Other information	No further relevant information available.

SECTION 10: Stability and reactivity

- **10.1 Reactivity** No further relevant information available.
- **10.2 Chemical stability**
- **Thermal decomposition / conditions to be avoided:**
No decomposition if used according to specifications.
- **10.3 Possibility of hazardous reactions** No dangerous reactions known.
- **10.4 Conditions to avoid** No further relevant information available.
- **10.5 Incompatible materials:** No further relevant information available.
- **10.6 Hazardous decomposition products:**
Carbon monoxide
Aldehyde
Poisonous gases/vapours
Carbon dioxide

SECTION 11: Toxicological information

- **11.1 Information on toxicological effects**
- **Acute toxicity** Based on available data, the classification criteria are not met.
- **Primary irritant effect:**
- **Skin corrosion/irritation** Based on available data, the classification criteria are not met.
- **Serious eye damage/irritation** Based on available data, the classification criteria are not met.
- **Respiratory or skin sensitisation** Based on available data, the classification criteria are not met.

(Contd. on page 5)

GB



Safety data sheet

according to 1907/2006/EC, Article 31

Printing date 02.12.2020

Version number 1

Revision: 02.12.2020

Trade name: FANFARO 6203 Outboard 2T

(Contd. of page 4)

- **Additional toxicological information:**
- **CMR effects (carcinogenicity, mutagenicity and toxicity for reproduction)**
- **Germ cell mutagenicity** Based on available data, the classification criteria are not met.
- **Carcinogenicity** Based on available data, the classification criteria are not met.
- **Reproductive toxicity** Based on available data, the classification criteria are not met.
- **STOT-single exposure** Based on available data, the classification criteria are not met.
- **STOT-repeated exposure** Based on available data, the classification criteria are not met.
- **Aspiration hazard** Based on available data, the classification criteria are not met.

SECTION 12: Ecological information

- **12.1 Toxicity**
- **Aquatic toxicity:** No further relevant information available.
- **12.2 Persistence and degradability** No further relevant information available.
- **12.3 Bioaccumulative potential** No further relevant information available.
- **12.4 Mobility in soil** No further relevant information available.
- **Additional ecological information:**
- **General notes:**
Water hazard class 2 (German Regulation) (Self-assessment): hazardous for water
Do not allow product to reach ground water, water course or sewage system.
Danger to drinking water if even small quantities leak into the ground.
- **12.5 Results of PBT and vPvB assessment**
- **PBT:** Not applicable.
- **vPvB:** Not applicable.
- **12.6 Other adverse effects** No further relevant information available.

SECTION 13: Disposal considerations

- **13.1 Waste treatment methods**
- **Recommendation** Smaller quantities can be disposed of with household waste.
- **Uncleaned packaging:**
- **Recommendation:** Disposal must be made according to official regulations.

SECTION 14: Transport information

- | | |
|--|---------------|
| · 14.1 UN-Number | |
| · ADR, ADN, IMDG, IATA | not regulated |
| · 14.2 UN proper shipping name | |
| · ADR, ADN, IMDG, IATA | not regulated |
| · 14.3 Transport hazard class(es) | |
| · ADR, ADN, IMDG, IATA | |
| · Class | not regulated |
| · 14.4 Packing group | |
| · ADR, IMDG, IATA | not regulated |

(Contd. on page 6)

GB



Safety data sheet

according to 1907/2006/EC, Article 31

Printing date 02.12.2020

Version number 1

Revision: 02.12.2020

Trade name: FANFARO 6203 Outboard 2T

(Contd. of page 5)

- | | |
|--|-----------------|
| · 14.5 Environmental hazards: | Not applicable. |
| · 14.6 Special precautions for user | Not applicable. |
| · 14.7 Transport in bulk according to Annex II of Marpol and the IBC Code | Not applicable. |
| · UN "Model Regulation": | not regulated |

SECTION 15: Regulatory information

- **15.1 Safety, health and environmental regulations/legislation specific for the substance or mixture**
 - **Directive 2012/18/EU**
 - **Named dangerous substances - ANNEX I** None of the ingredients is listed.
 - **DIRECTIVE 2011/65/EU on the restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment – Annex II**
None of the ingredients is listed.
- **15.2 Chemical safety assessment:** A Chemical Safety Assessment has not been carried out.

SECTION 16: Other information

This information is based on our present knowledge. However, this shall not constitute a guarantee for any specific product features and shall not establish a legally valid contractual relationship.

- **Relevant phrases**
H304 May be fatal if swallowed and enters airways.
- **Department issuing SDS:** Product safety department.
- **Contact:** Mrs. Zubaite
- **Abbreviations and acronyms:**
ADR: Accord européen sur le transport des marchandises dangereuses par Route (European Agreement concerning the International Carriage of Dangerous Goods by Road)
IMDG: International Maritime Code for Dangerous Goods
IATA: International Air Transport Association
GHS: Globally Harmonised System of Classification and Labelling of Chemicals
EINECS: European Inventory of Existing Commercial Chemical Substances
ELINCS: European List of Notified Chemical Substances
CAS: Chemical Abstracts Service (division of the American Chemical Society)
VOC: Volatile Organic Compounds (USA, EU)
PBT: Persistent, Bioaccumulative and Toxic
vPvB: very Persistent and very Bioaccumulative
Asp. Tox. 1: Aspiration hazard – Category 1
- *** Data compared to the previous version altered.**

GB



Safety data sheet

according to 1907/2006/EC, Article 31

Printing date 14.03.2023

Version number 1

Revision: 14.03.2023

SECTION 1: Identification of the substance/mixture and of the company/undertaking

- **1.1 Product identifier**
- **Trade name:** **FANFARO 6707 VDX 5W-30**
- **UFI:** JUJK-30WA-D00N-3ESW
- **1.2 Relevant identified uses of the substance or mixture and uses advised against**
No further relevant information available.
- **Application of the substance / the mixture** Lubricant
- **1.3 Details of the supplier of the safety data sheet**
- **Manufacturer/Supplier:**
UAB "SCT Lubricants"
Silutes Pl. 119
LIT-95112 KLAIPEDA
LITHUANIA
renata@sct.lt
- **Further information obtainable from:** Product safety department.
- **1.4 Emergency telephone number:**
Members of the public seeking specific information on poisons should contact:
In England and Wales: NHS 111 - dial 111
In Scotland: NHS 24 - dial 111

SECTION 2: Hazards identification

- **2.1 Classification of the substance or mixture**
- **Classification according to Regulation (EC) No 1272/2008**
The product is not classified, according to the CLP regulation.
- **2.2 Label elements**
- **Labelling according to Regulation (EC) No 1272/2008** Void
- **Hazard pictograms** Void
- **Signal word** Void
- **Hazard statements** Void
- **2.3 Other hazards**
- **Results of PBT and vPvB assessment**
- **PBT:** Not applicable.
- **vPvB:** Not applicable.

SECTION 3: Composition/information on ingredients

- **3.2 Mixtures**
- **Description:** Mixture of substances listed below with nonhazardous additions.
- **Dangerous components:** Void

- **Not dangerous substances**

CAS: 64742-54-7 EINECS: 265-157-1	A complex combination of hydrocarbons obtained by treating a petroleum fraction with hydrogen in the presence of a catalyst.	≤48.0%
CAS: 74869-22-0 EINECS: 278-012-2	Lubricating oils	≤43.0%

(Contd. on page 2)



Safety data sheet

according to 1907/2006/EC, Article 31

Printing date 14.03.2023

Version number 1

Revision: 14.03.2023

Trade name: FANFARO 6707 VDX 5W-30

(Contd. of page 1)

CAS: 31261-08-2 EC number: 833-063-5	Alkyl acrylate - alkyl methacrylate copolymer	<6.0%
CAS: 122-62-3 EINECS: 204-558-8	bis(2-ethylhexyl) sebacate	1.0%
EC number: 701-251-5	Phenol, paraalkylation products with C10-15 branched olefins (C12 rich) derived from propene oligomerization, carbonates, calcium salts, overbased, sulfurized, including distillates (petroleum), hydrotreated, solvent-refined, solvent-dewaxed, or catalytic dewaxed, light or heavy paraffinic C15-C50	<1.0%
	Aquatic Chronic 4, H413	
CAS: 4259-15-8 EINECS: 224-235-5	2-ethylhexyl zinc dithiophosphate	<0.5%
	Eye Dam. 1, H318; Aquatic Chronic 2, H411	
CAS: 84605-29-8 EINECS: 283-392-8	Salt of zincdithio acid	<0.5%
	Eye Dam. 1, H318; Aquatic Chronic 2, H411; Skin Irrit. 2, H315	

· **Additional information:** For the wording of the listed hazard phrases refer to section 16.

SECTION 4: First aid measures

· 4.1 Description of first aid measures

- **General information:** No special measures required.
- **After inhalation:** Supply fresh air; consult doctor in case of complaints.
- **After skin contact:** Generally the product does not irritate the skin.
- **After eye contact:** Rinse opened eye for several minutes under running water.
- **After swallowing:** If symptoms persist consult doctor.

· 4.2 Most important symptoms and effects, both acute and delayed

No further relevant information available.

· 4.3 Indication of any immediate medical attention and special treatment needed

No further relevant information available.

SECTION 5: Firefighting measures

· 5.1 Extinguishing media

· Suitable extinguishing agents:

CO₂. Do not use water.

Use fire extinguishing methods suitable to surrounding conditions.

Foam

Fire-extinguishing powder

Sand

· For safety reasons unsuitable extinguishing agents: Water

· 5.2 Special hazards arising from the substance or mixture

No further relevant information available.

· 5.3 Advice for firefighters

· **Protective equipment:** No special measures required.

· Additional information

Dispose of fire debris and contaminated fire fighting water in accordance with official regulations.

(Contd. on page 3)



Safety data sheet

according to 1907/2006/EC, Article 31

Printing date 14.03.2023

Version number 1

Revision: 14.03.2023

Trade name: FANFARO 6707 VDX 5W-30

(Contd. of page 2)

SECTION 6: Accidental release measures

- **6.1 Personal precautions, protective equipment and emergency procedures**
Ensure adequate ventilation
Particular danger of slipping on leaked/spilled product.
Wear protective clothing.
- **6.2 Environmental precautions:** Do not allow to enter sewers/ surface or ground water.
- **6.3 Methods and material for containment and cleaning up:**
Absorb with liquid-binding material (sand, diatomite, acid binders, universal binders, sawdust).
- **6.4 Reference to other sections**
See Section 7 for information on safe handling.
See Section 8 for information on personal protection equipment.
See Section 13 for disposal information.

SECTION 7: Handling and storage

- **7.1 Precautions for safe handling** No special measures required.
- **Information about fire - and explosion protection:** No special measures required.
- **7.2 Conditions for safe storage, including any incompatibilities**
· **Storage:**
· **Requirements to be met by storerooms and receptacles:** No special requirements.
· **Information about storage in one common storage facility:** Not required.
· **Further information about storage conditions:** None.
- **7.3 Specific end use(s)** No further relevant information available.

SECTION 8: Exposure controls/personal protection

- **8.1 Control parameters**
- **Ingredients with limit values that require monitoring at the workplace:**
The product does not contain any relevant quantities of materials with critical values that have to be monitored at the workplace.
- **Additional information:** The lists valid during the making were used as basis.
- **8.2 Exposure controls**
· **Appropriate engineering controls** No further data; see item 7.
- **Individual protection measures, such as personal protective equipment**
· **General protective and hygienic measures:**
The usual precautionary measures are to be adhered to when handling chemicals.
- **Respiratory protection:** Not required.
- **Hand protection**
The glove material has to be impermeable and resistant to the product/ the substance/ the preparation.
Due to missing tests no recommendation to the glove material can be given for the product/ the preparation/ the chemical mixture.
Selection of the glove material on consideration of the penetration times, rates of diffusion and the degradation
- **Material of gloves**
The selection of the suitable gloves does not only depend on the material, but also on further marks of quality and varies from manufacturer to manufacturer. As the product is a preparation of several substances, the resistance of the glove material can not be calculated in advance and has therefore to be checked prior to the application.

(Contd. on page 4)



Safety data sheet

according to 1907/2006/EC, Article 31

Printing date 14.03.2023

Version number 1

Revision: 14.03.2023

Trade name: FANFARO 6707 VDX 5W-30

(Contd. of page 3)

- **Penetration time of glove material**
The exact break through time has to be found out by the manufacturer of the protective gloves and has to be observed.
- **Eye/face protection** Goggles recommended during refilling

SECTION 9: Physical and chemical properties

· 9.1 Information on basic physical and chemical properties

- **General Information**
- **Physical state** Fluid
- **Colour:** Yellow-brown
- **Odour:** Specific type
- **Odour threshold:** Not determined.
- **Melting point/freezing point:** -42 °C
- **Boiling point or initial boiling point and boiling range** >350 °C
- **Flammability** Not applicable.
- **Lower and upper explosion limit**
- **Lower:** Not determined.
- **Upper:** Not determined.
- **Flash point:** >216 °C
- **Decomposition temperature:** Not determined.
- **pH** Not determined.
- **Viscosity:**
- **Kinematic viscosity at 40 °C** >60 mm²/s
- **Dynamic:** Not determined.
- **Solubility**
- **water:** Not miscible or difficult to mix.
- **Partition coefficient n-octanol/water (log value)** Not determined.
- **Vapour pressure:** Not determined.
- **Density and/or relative density**
- **Density at 20 °C:** 0.85 g/cm³
- **Relative density** Not determined.
- **Vapour density** Not determined.

· 9.2 Other information

- **Appearance:**
- **Form:** Liquid
- **Important information on protection of health and environment, and on safety.**
- **Ignition temperature:** Product is not selfigniting.
- **Explosive properties:** Product does not present an explosion hazard.
- **Solvent content:**
- **VOC (EC)** 0.00 %
- **Solids content:** 0.0 %
- **Change in condition**
- **Evaporation rate** Not determined.

(Contd. on page 5)



Safety data sheet

according to 1907/2006/EC, Article 31

Printing date 14.03.2023

Version number 1

Revision: 14.03.2023

Trade name: FANFARO 6707 VDX 5W-30

(Contd. of page 4)

· Information with regard to physical hazard classes

· Explosives	Void
· Flammable gases	Void
· Aerosols	Void
· Oxidising gases	Void
· Gases under pressure	Void
· Flammable liquids	Void
· Flammable solids	Void
· Self-reactive substances and mixtures	Void
· Pyrophoric liquids	Void
· Pyrophoric solids	Void
· Self-heating substances and mixtures	Void
· Substances and mixtures, which emit flammable gases in contact with water	Void
· Oxidising liquids	Void
· Oxidising solids	Void
· Organic peroxides	Void
· Corrosive to metals	Void
· Desensitised explosives	Void

SECTION 10: Stability and reactivity

- **10.1 Reactivity** No further relevant information available.
- **10.2 Chemical stability**
- **Thermal decomposition / conditions to be avoided:**
No decomposition if used according to specifications.
- **10.3 Possibility of hazardous reactions** No dangerous reactions known.
- **10.4 Conditions to avoid** No further relevant information available.
- **10.5 Incompatible materials:** No further relevant information available.
- **10.6 Hazardous decomposition products:**
Carbon monoxide
Aldehyde
Poisonous gases/vapours
Carbon dioxide

SECTION 11: Toxicological information

- **11.1 Information on hazard classes as defined in Regulation (EC) No 1272/2008**
- **Acute toxicity** Based on available data, the classification criteria are not met.
- **Skin corrosion/irritation** Based on available data, the classification criteria are not met.
- **Serious eye damage/irritation** Based on available data, the classification criteria are not met.
- **Respiratory or skin sensitisation** Based on available data, the classification criteria are not met.
- **Germ cell mutagenicity** Based on available data, the classification criteria are not met.
- **Carcinogenicity** Based on available data, the classification criteria are not met.
- **Reproductive toxicity** Based on available data, the classification criteria are not met.
- **STOT-single exposure** Based on available data, the classification criteria are not met.
- **STOT-repeated exposure** Based on available data, the classification criteria are not met.

(Contd. on page 6)



Safety data sheet

according to 1907/2006/EC, Article 31

Printing date 14.03.2023

Version number 1

Revision: 14.03.2023

Trade name: FANFARO 6707 VDX 5W-30

(Contd. of page 5)

- **Aspiration hazard** Based on available data, the classification criteria are not met.
- **11.2 Information on other hazards**

· Endocrine disrupting properties

None of the ingredients is listed.

SECTION 12: Ecological information

- **12.1 Toxicity**
- **Aquatic toxicity:** No further relevant information available.
- **12.2 Persistence and degradability** No further relevant information available.
- **12.3 Bioaccumulative potential** No further relevant information available.
- **12.4 Mobility in soil** No further relevant information available.
- **12.5 Results of PBT and vPvB assessment**
- **PBT:** Not applicable.
- **vPvB:** Not applicable.
- **12.6 Endocrine disrupting properties**
The product does not contain substances with endocrine disrupting properties.
- **12.7 Other adverse effects**
- **Additional ecological information:**
- **General notes:**
Water hazard class 1 (German Regulation) (Self-assessment): slightly hazardous for water
Do not allow undiluted product or large quantities of it to reach ground water, water course or sewage system.

SECTION 13: Disposal considerations

- **13.1 Waste treatment methods**
- **Recommendation** Smaller quantities can be disposed of with household waste.
- **Uncleaned packaging:**
- **Recommendation:** Disposal must be made according to official regulations.

SECTION 14: Transport information

- | | |
|--|-----------------|
| · 14.1 UN number or ID number | |
| · ADR, IMDG, IATA | not regulated |
| · 14.2 UN proper shipping name | |
| · ADR, IMDG, IATA | not regulated |
| · 14.3 Transport hazard class(es) | |
| · ADR, ADN, IMDG, IATA | |
| · Class | not regulated |
| · 14.4 Packing group | |
| · ADR, IMDG, IATA | not regulated |
| · 14.5 Environmental hazards: | Not applicable. |

(Contd. on page 7)



Safety data sheet

according to 1907/2006/EC, Article 31

Printing date 14.03.2023

Version number 1

Revision: 14.03.2023

Trade name: FANFARO 6707 VDX 5W-30

(Contd. of page 6)

- | | |
|---|-----------------|
| · 14.6 Special precautions for user | Not applicable. |
| · 14.7 Maritime transport in bulk according to IMO instruments | Not applicable. |
| · UN "Model Regulation": | not regulated |

SECTION 15: Regulatory information

- **15.1 Safety, health and environmental regulations/legislation specific for the substance or mixture**

- **Directive 2012/18/EU**
- **Named dangerous substances - ANNEX I** None of the ingredients is listed.

- **DIRECTIVE 2011/65/EU on the restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment – Annex II**

None of the ingredients is listed.

- **REGULATION (EU) 2019/1148**

- **Annex I - RESTRICTED EXPLOSIVES PRECURSORS (Upper limit value for the purpose of licensing under Article 5(3))**

None of the ingredients is listed.

- **Annex II - REPORTABLE EXPLOSIVES PRECURSORS**

None of the ingredients is listed.

- **Regulation (EC) No 273/2004 on drug precursors**

None of the ingredients is listed.

- **Regulation (EC) No 111/2005 laying down rules for the monitoring of trade between the Community and third countries in drug precursors**

None of the ingredients is listed.

- **15.2 Chemical safety assessment:** A Chemical Safety Assessment has not been carried out.

SECTION 16: Other information

This information is based on our present knowledge. However, this shall not constitute a guarantee for any specific product features and shall not establish a legally valid contractual relationship.

- **Relevant phrases**

H315 Causes skin irritation.

H318 Causes serious eye damage.

H411 Toxic to aquatic life with long lasting effects.

H413 May cause long lasting harmful effects to aquatic life.

- **Classification according to Regulation (EC) No 1272/2008**

The classification of the mixture is generally based on the calculation method using substance data according to Regulation (EC) No 1272/2008.

- **Department issuing SDS:** Product safety department.

- **Contact:** Mrs. Zubaite

- **Abbreviations and acronyms:**

ADR: Accord relatif au transport international des marchandises dangereuses par route (European Agreement Concerning the International Carriage of Dangerous Goods by Road)

IMDG: International Maritime Code for Dangerous Goods

(Contd. on page 8)



Safety data sheet

according to 1907/2006/EC, Article 31

Printing date 14.03.2023

Version number 1

Revision: 14.03.2023

Trade name: FANFARO 6707 VDX 5W-30

(Contd. of page 7)

IATA: International Air Transport Association
GHS: Globally Harmonised System of Classification and Labelling of Chemicals
EINECS: European Inventory of Existing Commercial Chemical Substances
ELINCS: European List of Notified Chemical Substances
CAS: Chemical Abstracts Service (division of the American Chemical Society)
VOC: Volatile Organic Compounds (USA, EU)
PBT: Persistent, Bioaccumulative and Toxic
vPvB: very Persistent and very Bioaccumulative

-IE-



| Datum izrade: 11/2017

MAXIMA HC PRESTIGE XLD SAE 10W-40

Maxima HC Prestige XLD SAE 10W-40 je SHPD (Super High Performance Diesel) motorno ulje veoma visokih performansi, čijom se primjenom obezbjeđuju izvanredna zaštita od habanja i produženi periodi zamjene.

Primjena

Namijenjeno je za podmazivanje svih tipova dizel motora ugrađenih u komercijalna vozila (teretni kamioni, autobusi, rudarska, građevinska i poljoprivredna mehanizacija), koja rade u normalnim i teškim uslovima eksploatacije. Koristi se u motorima koji ispunjavaju zahtjeve standarda o emisiji izduvnih gasova EURO 4 i EURO 5, za vozila sa EGR motorima ili SCR sistemima, kod kojih nema zahtjeva o limitiranom hemijskom sastavu (bez DPF-filtera).

Specifikacije

ACEA E7/E5/E3; ACEA A3/B4; API CI-4/CH-4/CG-4/CF/SL; MB 228.3/MB 229.1; MAN M3275; Volvo VDS-3; Mack EO-M+ ; Cummins CES 20076/7/8; Caterpillar ECF-2, ECF-1; Global DHD-1; Deutz DQC III-10 (III-05); MTU type 2

Fizičko-hemijske karakteristike

Karakteristika	Jedinica	Metoda	Vrijednost
Viskozitetna gradacija			SAE 10W-40
Viskoznost na 100°C	(mm ² /s)	BAS ISO 3104	14,0-15,5
Indeks viskoznosti, min.	-	BAS ISO 2909	155
Tačka paljenja, min.	(°C)	BAS ISO 2592	230
Tačka tečenja, max.	(°C)	BAS ISO 3016	-27
Dinamička viskoznost (CCS) na - 25°C, max.	mPas	ASTM D 5293	7000

Dostupno u ambalaži: 0.10L 0.25L 0.5L 0.6L 1L 2L **4L** **10L** 20L **200L**

Napomena: Navedene vrijednosti predstavljaju tipične karakteristike proizvoda. Proizvođač zadržava pravo da promjeni karakteristike u skladu sa navedenim specifikacijama.

Kontakt: Uprava za prodaju ulja OPTIMA Grupa d.o.o. Banja Luka (Sektor za razvoj, ispitivanje i kvalitet proizvoda Rafinerije ulja Modriča a.d. Modriča), telefon: **+387 53 822 359**, email: **primjena@optimagrupa.net**

Date bancare

For MDL payments	
Beneficiary's name	EXIMOTOR SA
Beneficiary's TaxCode	1002600034712
Beneficiary's IBAN	MD08PR002251130060160201
Beneficiary Bank	ProCreditBank, Chisinau, Moldova
SWIFT	PRCBMD22
Correspondent account	
Correspondent Bank	
SWIFT	
For EUR payments	
Beneficiary's name	EXIMOTOR SA
Beneficiary's TaxCode	1002600034712
Beneficiary's IBAN	MD54PR002224020725001978
Beneficiary Bank	ProCreditBank, Chisinau, Moldova
SWIFT	PRCBMD22
Correspondent account	DE32502108000001560069
Correspondent Bank	ProCredit Bank AG, Frankfurt am Main, Germany
SWIFT	PRCBDEFF
For USD payments	
Beneficiary's name	EXIMOTOR SA
Beneficiary's TaxCode	1002600034712
Beneficiary's IBAN	MD72PR002224130060160302
Beneficiary Bank	ProCreditBank, Chisinau, Moldova
SWIFT	PRCBMD22
Correspondent account	DE32502108000001560077
Correspondent Bank	ProCredit Bank AG, Frankfurt am Main, Germany
SWIFT	PRCBDEFF
For RUB payments	
Beneficiary's name	EXIMOTOR SA
Beneficiary's TaxCode	1002600034712
Beneficiary's IBAN	MD34PR002224130060160404
Beneficiary Bank	BC ProCredit Bank SA SWIFT: PRCBMD22 Счет MD47RN000000000020328005
Intermediary Bank	Banca Comerciala Romana Chisinau SA, SWIFT: RNCBMD2X Копп. счет: 30111810800013159620

Correspondent Bank	Unicredit Bank ZAO, Moscow IMBKRUММ кор. счет 30101810300000000545 в ГУ ЦБ по Центральному Федеральному Округу г. Москва БИК 044525545, ИНН 7710030411
--------------------	--

